

## DECYZJE

## DECYZJA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO, RADY, KOMISJI, TRYBUNAŁU SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ, TRYBUNAŁU OBRACHUNKOWEGO, EUROPEJSKIEGO KOMITETU EKONOMICZNO-SPOŁECZNEGO ORAZ KOMITETU REGIONÓW

z dnia 29 czerwca 2012 r.

dotycząca zmiany decyzji 2009/496/WE, Euratom w sprawie organizacji i działania Urzędu Publikacji Unii Europejskiej

(2012/368/UE, Euratom)

PARLAMENT EUROPEJSKI,

PRZYJMUJĄ NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

RADA,

Artykuł 1

KOMISJA EUROPEJSKA,

W decyzji 2009/496/WE, Euratom wprowadza się następujące zmiany:

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ,

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY,

1) tytuł otrzymuje brzmienie „Decyzja Parlamentu Europejskiego, Rady Europejskiej, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej, Trybunału Obrachunkowego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego oraz Komitetu Regionów w sprawie organizacji i działania Urzędu Publikacji Unii Europejskiej”;

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY,

KOMITET REGIONÓW,

uwzględniając Traktat ustanawiający Unię Europejską,

2) wykaz instytucji i organów przyjmujących akt otrzymuje brzmienie:

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej,

„PARLAMENT EUROPEJSKI,

a także mając na uwadze, co następuje:

RADA EUROPEJSKA,

(1) Konieczne jest wprowadzenie zmian do decyzji 2009/496/WE, Euratom Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów z dnia 26 czerwca 2009 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Publikacji Unii Europejskiej<sup>(1)</sup> w celu dostosowania jej do postanowień Traktatów w wersji zmienionej Traktatem z Lizbony, a w szczególności dodania Rady Europejskiej do wykazu instytucji będących sygnatariuszami.

RADA,

KOMISJA EUROPEJSKA,

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ,

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY,

(2) Na posiedzeniu w dniu 2 lipca 2010 r. Komitet Zarządzający Urzędem Publikacji zgodził się, by Rada Europejska została sygnatariuszem, a na posiedzeniu w dniu 14 kwietnia 2011 r. uzgodnił, że decyzja 2009/496/WE, Euratom powinna zostać zmieniona,

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY,

KOMITET REGIONÓW”;

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 168 z 30.6.2009, s. 41.

3) w art. 1 ust. 1 akapit pierwszy otrzymuje brzmienie:

„1. Urząd Publikacji Unii Europejskiej (zwany dalej „Urzędem”) jest urzędem międzyinstytucjonalnym, odpowiedzialnym za wydawanie publikacji instytucji Unii Europejskiej i Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej w możliwie najlepszych warunkach.”;

4) art. 4 ust. 6 otrzymuje brzmienie:

„6. Instytucje mogą zawierać z Urzędem umowy o świadczenie usług w celu określenia zasad współpracy. Europejska Służba Działań Zewnętrznych może także współpracować z Urzędem oraz w tym celu zawrzeć umowę o świadczenie usług.”;

5) art. 6 ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Ustanawia się Komitet Zarządzający, w którym reprezentowane są wszystkie instytucje będące sygnatariuszami. W skład Komitetu Zarządzającego wchodzi sekretarz Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej oraz sekretarze generalni pozostałych instytucji lub ich przedstawiciele. Europejski Bank Centralny uczestniczy w pracach Komitetu Zarządzającego w charakterze obserwatora. Europejski Bank Centralny jest reprezentowany przez sekretarza zarządu lub przez jego wyznaczonego zastępcę.”;

6) wykaz sygnatariuszy otrzymuje brzmienie:

„W imieniu Parlamentu Europejskiego,

W imieniu Rady Europejskiej,

W imieniu Rady,

W imieniu Komisji,

W imieniu Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej,

W imieniu Trybunału Obrachunkowego,

W imieniu Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego,

W imieniu Komitetu Regionów”.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja staje się skuteczna następnego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli i Luksemburgu dnia 29 czerwca 2012 r.

W imieniu Parlamentu Europejskiego

Martin SCHULZ  
Przewodniczący

W imieniu Rady  
Villy SØVNDAL  
Przewodniczący

W imieniu Komisji  
José Manuel BARROSO  
Przewodniczący

W imieniu Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej  
Vassilios SKOURIS  
Przewodniczący

W imieniu Trybunału Obrachunkowego  
Vítor Manuel da SILVA CALDEIRA  
Przewodniczący

Przewodniczący  
Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego  
Staffan NILSSON

Przewodnicząca  
Komitetu Regionów  
Mercedes BRESSO